REGOLAMENTO (CEE) N. 1862/93 DELLA COMMISSIONE

del 12 luglio 1993

che modifica i regolamenti (CEE) n. 1192/93, (CEE) n. 1193/93, (CEE) n. 1194/93, (CEE) n. 1195/93, (CEE) n. 1196/93, (CEE) n. 1197/93, (CEE) n. 1198/93, (CEE) n. 1513/93, (CEE) n. 1514/93, (CEE) n. 1515/93, (CEE) n. 1516/93 e (CEE) n. 1517/93, relativi all'apertura di gare permanenti per le esportazioni di cereali detenuti dagli organismi di intervento

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il Trattato che istituisce la Comunità economica europea,

visto il regolamento (CEE) n. 1766/92 del Consiglio, del 30 giugno 1992, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore dei cereali (1), in particolare l'articolo 5,

considerando che il regolamento (CEE) n. 1836/82 della Commissione (2), modificato da ultimo dal regolamento (CEE) n. 966/93 (3), fissa le procedure e le condizioni per la vendita dei cereali detenuti dagli organismi d'intervento;

considerando che, per permettere l'esecuzione delle esportazioni, è opportuno modificare il periodo per l'espletamento delle formalità doganali e il termine di validità del titolo di esportazione previsti dai regolamenti della Commissione (CEE) n. 1192/93 (4), (CEE) n. 1193/93 (5), (CEE) n. 1194/93 (6), (CEE) n. 1195/93 (7), (CEE) n. 1196/93 (8), (CEE) n. 1197/93 (9), (CEE) n. 1198/93 (10), (CEE) n. 1513/93 (11), (CEE) n. 1514/93 (12), (CEE) n. 1515/93 (13), (CEE) n. 1516/93 (14) e (CEE) n. 1517/93 (15);

considerando che le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per i cereali,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

All'articolo 2 dei regolamenti (CEE) n. 1192/93, (CEE) n. 1193/93, (CEE) n. 1194/93, (CEE) n. 1195/93, (CEE) n. 1196/93, (CEE) n. 1197/93, (CEE) n. 1198/93, (CEE) n. 1513/93, (CEE) n. 1514/93, (CEE) n. 1515/93, (CEE) n. 1516/93 e (CEE) n. 1517/93, il testo della seconda frase del paragrafo 1 è sostituito dal seguente:

« L'adempimento delle formalità doganali di esportazione deve aver luogo nel periodo compreso tra il 1° luglio e il 31 ottobre 1993 ».

Articolo 2

All'articolo 3 dei regolamenti (CEE) n. 1192/93, (CEE) n. 1193/93, (CEE) n. 1194/93, (CEE) n. 1195/93, (CEE) n. 1196/93, (CEE) n. 1197/93, (CEE) n. 1198/93, (CEE) n. 1513/93, (CEE) n. 1514/93, (CEE) n. 1515/93, (CEE) n. 1516/93 e (CEE) n. 1517/93, la data del « 30 settembre 1993 » è sostituita dal « 31 ottobre 1993 ».

Articolo 3

L'articolo 5 dei regolamenti (CEE) n. 1192/93, (CEE) n. 1193/93, (CEE) n. 1194/93, (CEE) n. 1195/93, (CEE) n. 1196/93, (CEE) n. 1197/93, (CEE) n. 1198/93, (CEE) n. 1513/93, (CEE) n. 1514/93, (CEE) n. 1515/93, (CEE) n. 1516/93 e (CEE) n. 1517/93 è soppresso.

Articolo 4

Il testo dell'articolo 6 dei regolamenti (CEE) n. 1192/93, (CEE) n. 1193/93, (CEE) n. 1194/93, (CEE) n. 1195/93, (CEE) n. 1196/93, (CEE) n. 1197/93, (CEE) n. 1198/93, (CEE) n. 1513/93, (CEE) n. 1514/93, (CEE) n. 1515/93, (CEE) n. 1516/93 e (CEE) n. 1517/93 è sostituito dal seguente:

« *Articolo 6*

Fatte salve le disposizioni dell'articolo 17, paragrafo 3 del regolamento (CEE) n. 1836/82, la cauzione di cui all'articolo 17, paragrafo 2, secondo trattino dello stesso regolamento è svincolata solo qualora venga fornita la prova che l'adempimento delle formalità doganali di esportazione ha avuto luogo nel periodo compreso tra il 1° luglio ed il 31 ottobre 1993. »

Articolo 5

Il presente regolamento entra in vigore il giorno della pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee.*

(1) GU n. L 181 dell'1. 7. 1992, pag. 21.
(2) GU n. L 202 del 9. 7. 1982, pag. 23.
(3) GU n. L 98 del 24. 4. 1993, pag. 25.
(4) GU n. L 122 del 18. 5. 1993, pag. 5.
(5) GU n. L 122 del 18. 5. 1993, pag. 8.
(6) GU n. L 122 del 18. 5. 1993, pag. 11.
(7) GU n. L 122 del 18. 5. 1993, pag. 14.
(8) GU n. L 122 del 18. 5. 1993, pag. 17.
(9) GU n. L 122 del 18. 5. 1993, pag. 20.
(10) GU n. L 122 del 18. 5. 1993, pag. 23.
(11) GU n. L 150 del 22. 6. 1993, pag. 15.
(12) GU n. L 150 del 22. 6. 1993, pag. 18.
(13) GU n. L 150 del 22. 6. 1993, pag. 21.
(14) GU n. L 150 del 22. 6. 1993, pag. 24.
(15) GU n. L 150 del 22. 6. 1993, pag. 27.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 12 luglio 1993.

Per la Commissione

René STEICHEN

Membro della Commissione